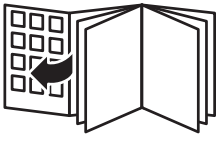
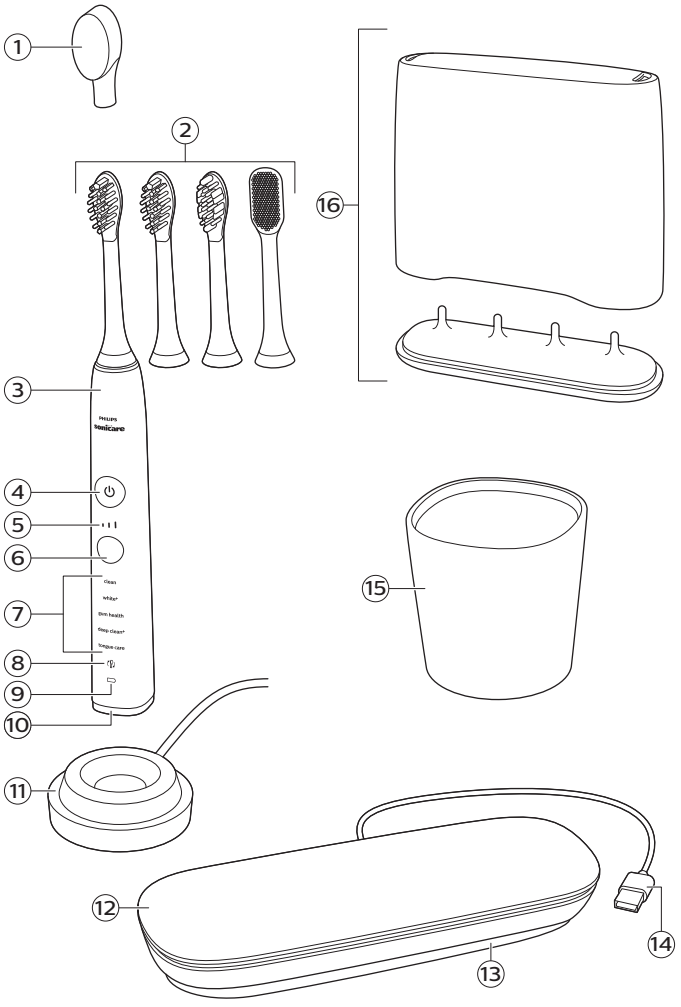
PHILIPS

DiamondClean Smart

PHILIPS sonicare




1
2
3
4
5
6
7
8
9
10
11
12
13
14
15
16
PHILIPS
sonicare
Clean
White+
Gum health
Deep clean+
Tongue care

empty page before TOC

English 6
Español Latino 25
Português do Brasil 47

Introduction

Congratulations on your purchase and welcome to Philips! To fully benefit from the support that Philips offers, register your product at **www.philips.com/welcome** or via the Philips Sonicare app.

Important

Read this user manual carefully before you use the appliance and save it for future reference.

- Keep the charger away from water. Do not place or store it over or near water contained in a bathtub, washbasin, sink etc. Do not immerse the charger in water or any other liquid. After cleaning, make sure the charger is completely dry before you connect it to the mains.
- The main cord cannot be replaced. If the main cord is damaged, discard the charger.
- Always have the charger replaced with one of the original type in order to avoid a hazard.
- Do not use the charger outdoors or near heated surfaces.
- If the appliance is damaged in any way (brush head, toothbrush handle or charger), stop using it. This appliance contains no serviceable parts. If the appliance is damaged, contact the Consumer Care Center in your country (see 'Warranty and support').

- This appliance can be used by children aged from 8 years and above and by persons with reduced physical, sensory or mental capabilities or lack of experience and knowledge if they have been given supervision or instruction concerning use of the appliance in a safe way and if they understand the hazards involved. Children should not play with the appliance. Cleaning and user maintenance shall not be made by children unless they are older than 8 and supervised.
- In order to effectively charge your Philips Sonicare handle do not place your charger base on a magnetic metal surface.
- Do not clean the brush head, the handle or the charger in the dishwasher.
- If you have had oral or gum surgery in the previous 2 months, consult your dentist before you use the toothbrush.
- Consult your dentist if excessive bleeding occurs after using this toothbrush or if bleeding continues to occur after 1 week of use. Also consult your dentist if you experience discomfort or pain when you use the Philips Sonicare.
- The Philips Sonicare toothbrush complies with the safety standards for electromagnetic devices. If you have a pacemaker or other implanted device, contact your physician or the device manufacturer of the implanted device prior to use.
- If you have medical concerns, consult your doctor before you use the Philips Sonicare.
- This appliance has only been designed for cleaning teeth, gums and tongue. Do not use it for any other purpose. Stop using the appliance and contact your doctor if you experience any discomfort or pain.

- The Philips Sonicare toothbrush is a personal care device and is not intended for use on multiple patients in a dental practice or institution.
- Stop using a brush head with crushed or bent bristles. Replace the brush head every 3 months or sooner if signs of wear appear. Do not use other brush heads than the ones recommended by the manufacturer.
- If your toothpaste contains peroxide, baking soda or bicarbonate (common in whitening toothpastes), thoroughly clean the brush head with soap and water after each use. This prevents possible cracking of the plastic.

Electromagnetic fields (EMF)

This Philips appliance complies with all applicable standards and regulations regarding exposure to electromagnetic fields.

Radio Equipment Directive

- Radio Equipment in this product operates between 2402 – 2480 MHz
- Maximum RF power transmitted by the Radio Equipment is +3 dBm

Your Philips Sonicare (Fig. 1)

1 Hygienic travel cap
2 Brush heads
3 Handle
4 Power on/off button
5 Intensity light
6 Mode/intensity button
7 Mode light
8 Brush head replacement reminder light
9 Battery indication
10 Light ring
11 Charging base

12 Travel case
13 Cord storage compartment
14 USB cord (integrated)
15 Charging glass
16 Brush head holder

Note: The content of the box may vary based on the model purchased.

Brush heads

Your Philips Sonicare comes with a range of brush heads which are designed to deliver superior results for your oral care needs.

The number and type of brush heads might change according to the toothbrush type you purchased.

1 Premium Plaque Control brush head
2 Premium Gum Care brush head
3 Premium White brush head
4 Tongue Care+ brush head (specific types only)

Smart brush head recognition

Premium Plaque Control, Premium Gum Care, Premium White and Tongue Care+ brush heads are enabled with smart brush head recognition technology.

A micro-chip inside the brush head communicates with the toothbrush handle. So when you attach a brush head, the handle automatically recognizes the brush head and selects the recommended mode and intensity level to optimize your brushing performance.

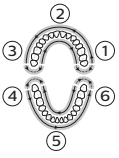
Thanks to this feature the toothbrush also tracks your usage and gives a personalized reminder when you need to replace your brush head for the best oral care results.

Brushing modes

Your power toothbrush is equipped with 5 different modes to accommodate all your oral care needs (some models come with 4 brushing modes only). The following modes are available:

Clean mode

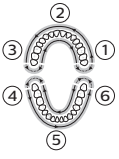
Clean is a 2-minute mode, recommended to be used with intensity level 3. It gives you a thorough and complete clean and is recommended to be used with the Premium Plaque Control brush head. In order to reach optimal results, follow the instructions below.



1 Begin brushing the upper right teeth (segment 1) and brush for 20 seconds, on both the outer and inner surfaces, before you move to the upper front teeth (segment 2). Continue doing this for segments 3 to 6 to ensure even brushing in all 6 segments of the mouth. You will hear a beep after each 20-second interval, to indicate that you should move to the next segment.

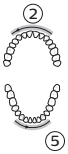
White+ mode

White+ is a 2-minute 40-seconds mode, recommended to be used with intensity level 3 and the Premium White brush head. In order to reach optimal results, follow the instructions below.



1 Begin brushing the upper right teeth (segment 1) and brush for 20 seconds before you move to the upper front teeth (segment 2). Continue doing this for segments 3 to 6 to ensure even brushing in all 6 sections of the mouth.

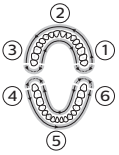
2 After completing all 6 of these segments, the toothbrush switches to polishing mode automatically.



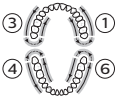
3 To polish your teeth, brush the outer surface of your upper teeth for 20 seconds (segment 2) and then brush the outer surface of your lower teeth for 20 seconds (segment 5). The polishing motion used in this part of the mode will feel and sound different from the first two minutes of the mode.

Gum Health mode

Gum Health is a 3-minute 20-seconds mode, recommended to be used with intensity level 3 and the Premium Gum Care brush head. In order to reach optimal results, follow the instructions below:



1 Begin brushing the upper right teeth (segment 1) and brush for 20 seconds, on both the outer and inner surfaces, before you move to the upper front teeth (segment 2). Continue doing this for section 3 to 6 to ensure even brushing in all 6 segments of the mouth.

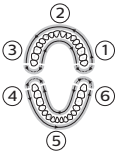


2 Next, to take optimal care for your gums, brush the outer and inner surfaces of your upper right back teeth for 20 seconds (segment 1), then brush the outer and inner surfaces of your upper left back teeth for 20 seconds (segment 3).

Continue brushing the outer and inner surfaces of your lower right back teeth for 20 seconds (segment 4), followed by another 20 seconds on the outer and inner surfaces of your lower left back teeth (segment 6). The brushing motion used in this part of the mode will feel and sound different from the first two minutes of the mode.

DeepClean+ mode

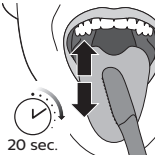
DeepClean+ mode length depends on whether or not the handle is connected to the app. In connected mode DeepClean+ runs for two minutes and provides BrushPacer feedback every 20 seconds. In non-connected mode DeepClean+ runs for three minutes and provides BrushPacer feedback every 30 seconds. In order to reach optimal results, follow the instructions below when brushing non-connected.



- Begin brushing in the upper right teeth (segment 1) and brush for 30 seconds, on both the outer and inner surfaces, before you move to the upper front teeth (segment 2). Continue doing this for segments 3 to 6 to ensure even brushing in all 6 segments of the mouth.

Tongue Care mode (specific types only)

Tongue Care is a 20-second mode, recommended to be used with intensity level 1 and the Tongue Care+ brush head. In order to reach optimal results, follow the instructions below:



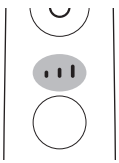
1 Wet the micro bristles and brush your tongue with a back and forth motion. Clean as far back as comfortable.
2 Rinse your mouth and repeat the procedure two more times.

Based on the brush head you attach, the mode will be selected automatically. If you want to adjust the mode or intensity manually, you can do this by using the mode/intensity button. Press the mode/intensity button before brushing to change the mode, and press it while brushing to adjust the intensity level. Your selection will be remembered next time you attached the same brush head. If you want to go back to the initial recommended

settings for your brush head, manually change it to the recommended setting described above.

Note: When the Philips Sonicare is used in clinical studies, it must be used at high intensity in the Clean mode, in White+ mode, in GumHealth mode, or in unconnected DeepClean+ mode to achieve the efficacy in plaque removal, stain removal, gum health or superiority (respectively).

Intensity settings

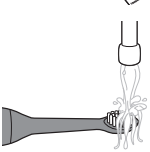


Your power toothbrush gives you the option to choose between 3 different intensity levels: low, medium and high. Based on the brush head you attach, the intensity will be selected automatically. If you wish to change to a different intensity, you can do so by pressing the mode/intensity button while brushing. For optimal results it is recommended to use the automatically selected intensity. The intensity cannot be changed as long as the handle is powered off or paused.

Using your Philips Sonicare

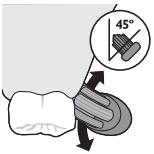
Brushing instructions

1 Attach your desired brush head (see 'Brush heads'). Align the brush head so the bristles point in the same direction as the front of the handle.



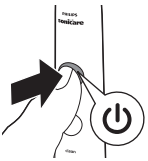
2 Wet the bristles.

3 Apply a small amount of toothpaste on the bristles.



4 Place the toothbrush bristles against the teeth at a slight angle (45 degrees), pressing firmly to make the bristles reach the gumline or slightly beneath the gumline. A change in vibration (and a slight change in sound) and activation of the light ring alert you when you apply too much pressure while brushing.

Note: Keep the center of the brush in contact with the teeth at all times.



5 Press the power on/off button to switch on the Philips Sonicare.

6 Apply light pressure to maximize Philips Sonicare's effectiveness. Brush your teeth with a small back and forth motion so the bristles reach between the teeth. Continue this motion throughout the brushing cycle.

Note: The bristles should flare slightly. Do not scrub.

7 To clean the inside surfaces of the front teeth, tilt the brush handle semi-upright and make several vertical overlapping brushing strokes on each tooth.

Your Philips Sonicare is safe to use on:

- Braces (brush heads wear out sooner when used on braces).

- Dental restorations (fillings, crowns, veneers).

Brushpacer

The Brushpacer is an interval timer that has a short beep and pause to remind you to brush the different sections of your mouth. Depending on the brushing mode you have selected, the Brushpacer beeps at different intervals during the brushing cycle. Each brushing mode has its own sequence of sections to be brushed. (see 'Brushing modes')

Features and accessories

a App
b Pressure sensor
c Brush head replacement reminder
d BrushPacer
e Easy-start
f Travel case (specific types only)
g Brush head holder (specific types only)

a. App

Your Philips Sonicare is *Bluetooth* enabled and allows you to achieve superior oral health care with the Philips Sonicare app.

Using the Philips Sonicare app will help you to improve your oral health care habits. It gives you real-time feedback while brushing, informs you if you missed any spots when brushing, tracks your brushing behavior over time and provides useful tips and tricks for your healthiest mouth ever. In order to fully benefit from your Philips Sonicare, we advise you to follow these steps:

Connecting your toothbrush

1 Download the Philips Sonicare app from the Apple App Store or Google Play Store.

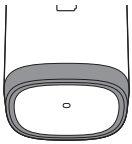
2 Confirm *Bluetooth* is switched on on your mobile device before you open the app. Check the settings on your mobile device to switch on *Bluetooth*.
3 Open the Sonicare app.
4 To connect the toothbrush to the app, remove the handle from the charger and press the mode/intensity button.
5 Follow the Sonicare app instructions displayed on your mobile device. The app automatically connects with the toothbrush. If the toothbrush does not connect, follow the troubleshooting steps provided in the app.

Note: For optimal data capture, keep your mobile device close during brushing.

b. Pressure sensor

Your Philips Sonicare is equipped with an advanced sensor that measures the pressure you apply while brushing. If you apply too much pressure, the toothbrush will provide immediate feedback to indicate that you need to reduce the pressure. The feedback is given in two different ways:

1 You experience a change in vibration and therefore brushing sensation.
2 The pressure warning light of the light ring will light up purple.



If you receive a warning, reduce the pressure. The light will turn off and the brushing sensation will adjust to the original sensation.

Activating or deactivating the pressure sensor

1 Place the handle, with a brush head attached, in the plugged-in charger.

2 Pressure sensor is enabled by holding the mode/intensity button and by pressing the power button twice while on a charger. The handle will beep twice to confirm it is enabled.
3 Pressure sensor is disabled by holding the mode/intensity button and by pressing the power button twice while on a charger. The handle will beep once to confirm it is disabled.

c. Brush head replacement reminder

Your Philips Sonicare is equipped with a smart feature that tracks the wear of your brush head. Depending on the pressure you apply and the amount of time used, the brush head replacement reminder light reminds you to change your brush head. It is important to change your brush head in time in order to guarantee the best cleaning & care of your teeth.

When the amber brush head replacement light starts blinking, you should replace your brush head.

Activating or deactivating the brush head replacement reminder

1 Place the handle in the plugged-in charger.
2 Brush head replacement reminder is enabled by holding the mode/intensity button and by pressing the power button three times while on the charger. The handle will beep twice to confirm it is enabled.
3 Brush head replacement reminder is disabled by holding the mode/intensity button and by pressing the power button three times while on the charger. The handle will beep once to confirm it is disabled.

d. BrushPacer

The BrushPacer is an interval timer that has a short beep and pause to remind you to brush the different sections of your mouth. Depending on the brushing mode you have selected (see 'Brushing modes'), the BrushPacer beeps at different intervals during the brushing cycle.

e. Easy-start

The Easy-start feature gently increases the power over the first 14 brushings to help you get used to the brushing with the Philips Sonicare. The Easy-start feature works in all modes other than TongueCare+ mode. This Philips Sonicare model comes with the Easy-start feature deactivated.

Activating or deactivating the Easy-start feature

1 Place the handle in the plugged-in charger.
2 Easy-start is enabled by holding the mode/intensity button and by pressing the power button once while on the charger. The handle will beep twice to confirm it is enabled.
3 Easy start is disabled by holding the mode/intensity button and by pressing the power button once while on the charger. The handle will beep once to confirm it is disabled.

Note: Using the Easy-start feature beyond the initial ramp-up period is not recommended and reduces Philips Sonicare effectiveness in removing plaque.

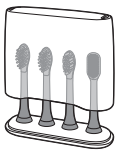
Note: Each of the first 14 brushings must be at least 1 minute in length to properly move through the Easy-start ramp-up cycle.

Note: To achieve clinical efficacy, Easy-start needs to be deactivated.

f. Travel case (specific types only)

Your Philips Sonicare comes with a travel case to make traveling with your power toothbrush more convenient. It is designed to accommodate the power toothbrush handle and two brush heads. Some models come with a USB charging travel case which connects to your laptop via USB -this allows you to charge your Philips Sonicare when traveling. For information about charging your Philips Sonicare with the travel case, see 'Battery status and charging'.

g. Brush head holder (specific types only)



The brush head holder is designed to keep and store your brush heads.

Battery status and charging

Charging with glass (specific types only)

1 Plug the charging base into a wall socket.
2 Place the charging glass on top of the charging base and place the handle in the glass.

The charging indicator flashes white until your toothbrush is fully charged.

Charging with travel case (specific types only)

1 Place the handle in the charging travel case.
2 Connect the charging travel case to a laptop, a wall-mounted USB socket or a suitable wall adapter. The USB cord is attached to the travel case and stored in the cord storage compartment.

3 The battery indication flashes white until your toothbrush is fully charged.

Important: The wall adapter must be a safe extra low voltage source, compatible with the electrical ratings marked on the device.

Important: Only toothbrush models HX993W, HX993B, HX993P, HX993S, HX993L can be charged in the travel case. Other products and batteries are not compatible with the travel case.

Note: It takes at least 24 hours to fully charge your Philips Sonicare. You do not have to fully charge your handle before first use, as the handle is pre-charged for first use. However, it is recommended to fully charge it after first use.

Note: This charger is designed to properly charge only one handle at a time. This charger is not compatible with other models of Philips Sonicare.

Note: Do not place metallic objects in the travel case, as handle charging may be affected and may cause the charger to overheat.

Cleaning

Note: Do not clean the brush head, handle or travel case in the dishwasher.

Toothbrush handle

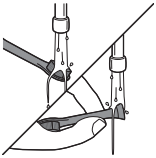
1 Remove the brush head and rinse the metal shaft area with warm water. Make sure you remove any residual toothpaste.

Caution: Do not push on the rubber seal on the metal shaft with sharp objects, as this may cause damage.

2 Wipe the entire surface of the handle with a damp cloth.

Note: Do not use isopropyl rubbing alcohol, vinegar or bleach to clean handle as this may cause discoloration.

Brush head



1 Rinse the brush head and bristles after each use.
2 Remove the brush head from the handle and rinse the brush head connection with warm water at least once a week.

Charger and travel case

1 Unplug the charger and travel case before you clean it.
2 Use a damp cloth to wipe the surface of the charger and travel case.

Glass and brush head holder

1 Clean the glass and the brush head holder with water and some mild soap.
2 Dry them with a soft towel.

The glass and the brush head holder are dishwasher-safe.

Storage

If you are not going to use your Philips Sonicare for an extended period of time, unplug the charger from the wall socket, clean it and store it in a cool and dry place away from direct sunlight.

Locating the model number

Look on the bottom of the Philips Sonicare toothbrush handle for the model number (HX992W, HX992B, HX992P, HX992S, HX992L,HX993W, HX993B, HX993P, HX993S, HX993L).

Recycling

- Do not throw away the product with the normal household waste at the end of its life, but hand it in at an official collection point for recycling. By doing this, you help to preserve the environment.

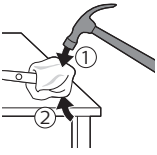
Removing the rechargeable battery

Warning: Only remove the rechargeable battery when you discard the appliance. Make sure the battery is completely empty when you remove it.

To remove the rechargeable battery, you need a towel or cloth, a hammer and a flat-head (standard) screwdriver. Observe basic safety precautions when you follow the procedure outlined below. Be sure to protect your eyes, hands, fingers, and the surface on which you work.

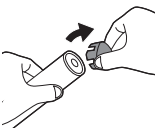
1 To deplete the rechargeable battery of any charge, remove the handle from the charger, turn on the Philips Sonicare and let it run until it stops. Repeat this step until you can no longer turn on the Philips Sonicare.

2 Remove and discard the brush head. Cover the entire handle with a towel or cloth.

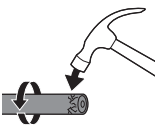


3 Hold the top of the handle with one hand and strike the handle housing 0.5 inch above the bottom end. Strike firmly with a hammer on all 4 sides to eject the end cap.

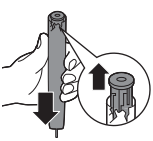
Note: You may have to hit on the end several times to break the internal snap connections.



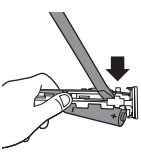
4 Remove the end cap from the toothbrush handle. If the end cap does not release easily from the housing, repeat step 3 until the end cap is released.



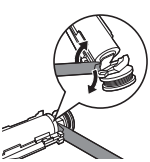
5 Holding the handle upside down, press the shaft down on a hard surface. If the internal components do not easily release from the housing, repeat step 3 until the internal components are released.



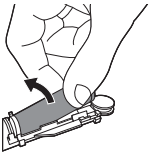
6 Remove the rubber battery cover.



7 Wedge the screwdriver between the battery and the black frame at the bottom of the internal components. Then pry the screwdriver away from the battery to break the bottom of the black frame.

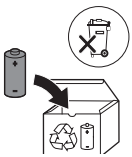


8 Insert the screwdriver between the bottom of the battery and the black frame to break the metal tab connecting the battery to the green printed circuit board. This will release the bottom end of the battery from the frame.



9 Grab the battery and pull it away from the internal components to break the second metal battery tab.

Caution: Be aware of the sharp edges of the battery tabs so as to avoid injury to your fingers.



10 Cover the battery contacts with tape to prevent any electrical short from residual battery charge. The rechargeable battery can now be recycled and the rest of the product discarded appropriately.

Warranty and support

If you need information or support, please visit **www.philips.com/support** or read the international warranty leaflet.

Warranty restrictions

The terms of the international warranty do not cover the following:

- Brush heads.
- Damage caused by use of unauthorized replacement parts.
- Damage caused by misuse, abuse, neglect, alterations or unauthorized repair.
- Normal wear and tear, including chips, scratches, abrasions, discoloration or fading.

Introducción

Felicitaciones por su compra y bienvenido a Philips. Para aprovechar al máximo la asistencia que Philips ofrece, registre el producto en **www.philips.com/welcome** o a través de la aplicación Philips Sonicare.

Importante

Antes de usar el producto, lea atentamente este manual del usuario y consérvelo para futuras consultas.

- Mantenga el cargador alejado del agua. No lo coloque ni lo guarde sobre o cerca del agua contenida en una bañera, lavabo, pileta, etc. No sumerja el cargador en agua ni ningún otro líquido. Concluida la limpieza, verifique que el cargador esté completamente seco antes de conectarlo a la red eléctrica.
- El cable de alimentación no se puede reemplazar. Si el cable está dañado, deseche el cargador.
- Reemplace siempre el cargador con otro igual al modelo original para evitar situaciones de peligro.
- No utilice el cargador en exteriores o cerca de superficies calientes.
- Si el aparato sufre algún tipo de daño (cabezal del cepillo, mango del cepillo de dientes o cargador), deje de usarlo. Este aparato no contiene piezas reparables. Si el aparato está dañado, póngase en contacto con el Servicio de Atención al Cliente de su país (consulte "Garantía y asistencia").

- Este aparato puede ser usado por niños de 8 años o más, por personas con capacidad física, psíquica o sensorial reducida, y por quienes no tengan los conocimientos y la experiencia necesarios si se los supervisa o instruye acerca de cómo utilizar el aparato de forma segura y siempre que conozcan los riesgos que conlleva su uso. Los niños no deben jugar con el aparato. Los niños no deben limpiar ni realizar el mantenimiento del aparato sin supervisión de un adulto, a menos que tengan más de 8 años de edad y se los supervise.
- Para cargar eficazmente el mango de su Philips Sonicare, no coloque la base del cargador sobre una superficie metálica magnética.
- No limpie el cabezal del cepillo, el mango ni el cargador en el lavavajillas.
- Si ha tenido cirugía oral o de las encías en los 2 meses anteriores, consulte a su dentista antes de usar el cepillo de dientes.
- Consulte a su dentista si se produce sangrado excesivo después de usar este cepillo de dientes o si el sangrado continúa después de una semana de uso. También consulte a su dentista si siente molestias o dolor al usar Philips Sonicare.
- El cepillo de dientes Philips Sonicare cumple con las normas de seguridad de los dispositivos electromagnéticos. Si tiene un marcapasos u otro dispositivo implantado, comuníquese con su médico o con el fabricante del dispositivo implantado antes de usarlo.
- Si tiene problemas de salud, consulte a su médico antes de usar el Philips Sonicare.

- Este aparato ha sido diseñado únicamente para la limpieza de dientes, encías y lengua. No lo utilice con otra finalidad. Interrumpa el uso del aparato y póngase en contacto con su médico si siente alguna molestia o dolor.
- El cepillo de dientes Philips Sonicare es un dispositivo de cuidado personal y no está destinado a utilizarse en varios pacientes en una clínica o institución dental.
- No utilice un cabezal del cepillo cuyas cerdas estén manchadas o dobladas. Reemplace el cabezal del cepillo cada 3 meses o antes si aparecen signos de desgaste. No utilice cabezales del cepillo que no sean los recomendados por el fabricante.
- Si su pasta dental contiene peróxido, bicarbonato de sodio o bicarbonato (común en pastas dentales blanqueadoras), limpie bien el cabezal del cepillo con agua y jabón después de cada uso Esto previene posibles grietas del plástico.

Campos electromagnéticos (CEM)

Este aparato de Philips cumple los estándares y las normativas aplicables sobre exposición a campos electromagnéticos.

Directiva de equipos radioeléctricos

- El equipo radioeléctrico de este producto opera entre 2402 y 2480 MHz
- La potencia máxima de RF transmitida por el equipo radioeléctrico es de 3 o más dBm

Su Philips Sonicare (Fig. 1)

1 Higiénica tapa de viaje
2 Cabezales del cepillo
3 Mango

4 Botón de encendido y apagado
5 Luz de intensidad
6 Botón de modo/intensidad
7 Luz indicadora de modo
8 Luz de recordatorio de sustitución del cabezal del cepillo
9 Indicador de batería
10 Anillo con luz
11 Base de carga
12 Estuche de viaje
13 Compartimento para guardar el cable
14 Cable USB (integrado)
15 Vaso de carga
16 Soporte para cabezales del cepillo

Nota: El contenido de la caja puede variar en función del modelo adquirido.

Cabezales del cepillo

Philips Sonicare viene con una gama de cabezales de cepillo que están diseñados para ofrecer resultados superiores para sus necesidades de cuidado bucal.

La cantidad y el tipo de cabezales del cepillo puede cambiar según cuál sea el tipo de cepillo de dientes que compró.

1 Cabezal de cepillo Premium Plaque Control
2 Cabezal de cepillo Premium Gum Care
3 Cabezal de cepillo Premium White
4 Cabezal de cepillo Tongue Care+ (sólo para algunos modelos)

Reconocimiento inteligente del cabezal del cepillo

Los cabezales Premium Plaque Control, Premium Gum Care, Premium White y Tongue Care+ cuentan con tecnología de reconocimiento inteligente del cabezal del cepillo.

Un microchip que se encuentra dentro del cabezal del cepillo se comunica con el mango del cepillo de dientes. De este modo, cuando conecta un cabezal, el mango reconoce automáticamente el cabezal del cepillo y selecciona el modo y nivel de intensidad recomendados para optimizar el rendimiento del cepillado.

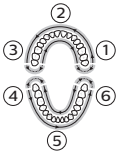
Gracias a esta función el cepillo de dientes también controla el uso que le da al cepillo y le ofrece un recordatorio personalizado cuando necesita reemplazar el cabezal para obtener los mejores resultados de cuidado bucal.

Modos de cepillado

Su cepillo de dientes eléctrico está equipado con 5 modos diferentes para adaptarse a todas sus necesidades de cuidado bucal (algunos modelos disponen de 4 modos de cepillado solamente). Están disponibles los siguientes modos:

Modo Clean [Limpieza]

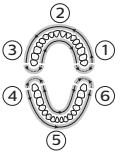
Es un modo de 2 minutos, recomendado para ser utilizado con el nivel de intensidad 3. Le proporciona una limpieza integral y completa y se recomienda usarlo con el cabezal Premium Plaque Control. Para obtener resultados óptimos, siga las instrucciones que se indican a continuación.



Comience a cepillar los dientes superiores derechos (segmento 1) y cepíllelos durante 20 segundos, tanto en las superficies externa como interna, antes de pasar a los dientes delanteros superiores (segmento 2). Continúe haciendo esto en los segmentos 3 a 6 para asegurar un cepillado uniforme en los 6 segmentos de la boca. Escuchará un pitido después de cada intervalo de 20 segundos, el cual le indica que debe pasar al siguiente segmento.

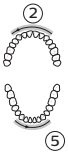
Modo White+ [Blanco+]

Es un modo de 2 minutos y 40 segundos, recomendado para ser utilizado con el nivel de intensidad 3 y el cabezal Premium White. Para obtener resultados óptimos, siga las instrucciones que se indican a continuación.



1 Comience a cepillar los dientes superiores derechos (segmento 1) y cepíllelos durante 20 segundos antes de pasar a los dientes delanteros superiores (segmento 2). Continúe haciendo esto en los segmentos 3 a 6 para asegurar un cepillado uniforme en las 6 secciones de la boca.

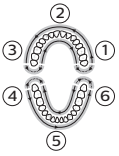
2 Después de completar todos estos 6 segmentos, el cepillo de dientes cambia automáticamente al modo de pulido.



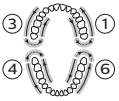
3 Para pulir los dientes, cepille la superficie externa de los dientes superiores durante 20 segundos (segmento 2) y luego cepille la superficie externa de los dientes inferiores durante 20 segundos (segmento 5). El movimiento de pulido que se realiza en esta parte del modo se sentirá y sonará diferente de los primeros dos minutos del modo.

Modo Gum Health [Encías sanas]

Es un modo de 3 minutos y 20 segundos, recomendado para ser utilizado con el nivel de intensidad 3 y el cabezal Premium Gum Care. Para obtener resultados óptimos, siga las instrucciones que se indican a continuación:



1 Comience a cepillar los dientes superiores derechos (segmento 1) y cepíllelos durante 20 segundos, tanto en las superficies externa como interna, antes de pasar a los dientes delanteros superiores (segmento 2). Continúe haciendo esto en las secciones 3 a 6 para asegurar un cepillado uniforme en los 6 segmentos de la boca.



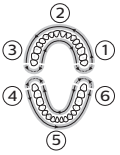
2 A continuación, para el cuidado óptimo de las encías, cepille las superficies externa e interna de los dientes posteriores superiores derechos durante 20 segundos (segmento 1), luego cepille las superficies externa e interna de los dientes posteriores superiores izquierdos durante 20 segundos (segmento 3).

Continúe cepillando las superficies externa e interna de los dientes posteriores inferiores derechos durante 20 segundos (segmento 4), seguido de otros 20 segundos en las superficies externa e interna de los dientes posteriores inferiores izquierdos (segmento 6). El movimiento de cepillado que se realiza en esta parte del modo se sentirá y sonará diferente de los primeros dos minutos del modo.

Modo DeepClean+ [Limpieza profunda+]

La duración de este modo depende de si el mango está conectado o no a la aplicación. En modo conectado, DeepClean+ funciona durante dos minutos y le ofrece a BrushPacer

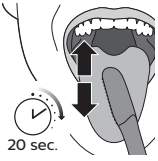
retroalimentación cada 20 segundos. En modo no conectado, DeepClean+ funciona durante tres minutos y le ofrece a BrushPacer retroalimentación cada 30 segundos. Para obtener resultados óptimos, siga las instrucciones que se indican a continuación cuando utilice el cepillado no conectado.



- Comience a cepillar los dientes superiores derechos (segmento 1) y cepíllelos durante 30 segundos, tanto en las superficies externa como interna, antes de pasar a los dientes delanteros superiores (segmento 2). Continúe haciendo esto en los segmentos 3 a 6 para asegurar un cepillado uniforme en los 6 segmentos de la boca.

Modo Tongue Care+ [Limpieza de la lengua] (sólo para algunos modelos)

Es un modo de 20 segundos, recomendado para ser utilizado con el nivel de intensidad 1 y el cabezal Tongue Care+. Para obtener resultados óptimos, siga las instrucciones que se indican a continuación:



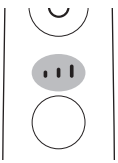
1 Humedezca las microcerdas y cepille la lengua con un movimiento hacia adelante y hacia atrás. Limpie tan atrás como le resulte cómodo.
2 Enjuáguese la boca y repita el procedimiento dos veces más.

El modo se seleccionará automáticamente en función del cabezal del cepillo que se conecte. Si desea ajustar el modo o la intensidad manualmente, puede hacerlo presionando el botón de modo/intensidad. Si desea ajustar el nivel de intensidad, presione el botón de modo/intensidad antes del cepillado para cambiar el modo. Se recordará la selección la próxima vez que conecte el mismo cabezal del cepillo. En caso de que desee volver a la configuración inicial

recomendada para el cabezal del cepillo, cámbiela de forma manual a la configuración recomendada mencionada.

Nota: Cuando Philips Sonicare se utiliza en estudios clínicos, debe usarse a alta intensidad en modo Clean, en modo White+, en modo GumHealth o en modo DeepClean sin conexión para lograr una eliminación eficaz de la placa y de las manchas, una buena salud de las encías o una limpieza impecable (respectivamente).

Ajustes de intensidad

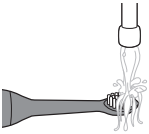


El cepillo de dientes eléctrico le da la opción de elegir entre 3 diferentes niveles de intensidad: baja, media y alta. La intensidad se seleccionará automáticamente en función del cabezal del cepillo que se conecte. Si desea cambiar a una intensidad diferente, puede hacerlo presionando el botón de modo/intensidad mientras realiza el cepillado. Para obtener resultados óptimos, se recomienda utilizar la intensidad seleccionada automáticamente. La intensidad no se puede cambiar si el mango está apagado o en pausa.

Uso de Philips Sonicare

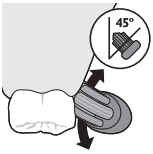
Instrucciones de cepillado

1 Conecte el cabezal del cepillo deseado (consulte 'Cabezales del cepillo'). Alinee el cabezal del cepillo para que las cerdas apunten en la misma dirección que la parte frontal del mango.



2 Humedezca las cerdas.

3 Aplique una pequeña cantidad de pasta dental en las cerdas.



4 Coloque las cerdas del cepillo de dientes contra los dientes con un ligero ángulo (45 grados), presionando con firmeza para que las cerdas lleguen a la línea de las encías o ligeramente por debajo de la línea de las encías. Un cambio en la vibración (y un ligero cambio en el sonido) y la activación del anillo luminoso le avisan cuando se aplica demasiada presión durante el cepillado.

Nota: Mantenga el centro del cepillo en contacto con los dientes en todo momento.

5 Pulse el botón de encendido/apagado para encender el cepillo Philips Sonicare.

6 Aplique una ligera presión para maximizar la eficacia de Philips Sonicare. Cepíllese los dientes con un suave movimiento hacia adelante y hacia atrás para que las cerdas lleguen entre los dientes. Continúe este movimiento durante todo el ciclo de cepillado.

Nota: Las cerdas deben brillar ligeramente. No frote.

7 Para limpiar las superficies internas de los dientes delanteros, incline el mango del cepillo en posición semiderecha y realice varias pinceladas verticales sobre cada diente.

El uso de Philips Sonicare es seguro en:

- Aparatos dentales (las cabezas de los cepillos se desgastan antes cuando se utilizan en aparatos dentales).
- Restauraciones dentales (empastes, coronas, carillas).

Brushpacer

Brushpacer es un temporizador de intervalo que emite un breve pitido y hace una pausa para recordarle que debe cepillar las diferentes secciones de la boca. Según el modo de cepillado que haya seleccionado, Brushpacer emite sonidos a intervalos diferentes durante el ciclo de cepillado. Cada modo de cepillado tiene su propia secuencia de secciones a cepillar. (consulte 'Modos de cepillado')

Características y accesorios

a Aplicación
b Sensor de presión
c Recordatorio de sustitución del cabezal del cepillo
d BrushPacer
e Easy-start
f Estuche de viaje (sólo para algunos modelos)
g Soporte para cabezales del cepillo (sólo para algunos modelos)

a. Aplicación

Su cepillo Philips Sonicare está habilitado para *Bluetooth* y le permite lograr un mejor cuidado de su salud bucal con la aplicación Philips Sonicare.

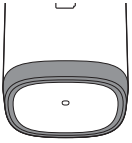
El uso de la aplicación Philips Sonicare lo ayudará a mejorar sus hábitos de cuidado de su salud bucal. Le ofrece información en tiempo real mientras se cepilla, le avisa si se salteó algún lugar al cepillarse, controla sus hábitos de cepillado en el transcurso del tiempo y le brinda consejos y trucos útiles para que su boca sea más saludable. Para aprovechar todos los beneficios de su Philips Sonicare, le recomendamos que siga estos pasos:

Conexión del cepillo de dientes

1. Descargue la aplicación Philips Sonicare desde la App Store de Apple o Google Play Store.
2. Antes de abrir la aplicación, confirme que *Bluetooth* esté activado en el dispositivo móvil. Compruebe la configuración del dispositivo móvil para activar *Bluetooth*.
3. Abra la aplicación Sonicare.
4. Para conectar el cepillo de dientes a la aplicación, retire el mango del cargador y presione el botón de modo/intensidad.
5. Siga las instrucciones de la aplicación Sonicare que aparecen en el dispositivo móvil. La aplicación se conecta automáticamente con el cepillo de dientes. Si el cepillo de dientes no se conecta, siga los pasos indicados para la resolución de problemas proporcionados en la aplicación.

Nota: Para una óptima captura de datos, mantenga el dispositivo móvil cerrado durante el cepillado.

b. Sensor de presión



Su Philips Sonicare está equipado con un sensor avanzado que mide la presión que aplica mientras se cepilla. Si aplica demasiada presión, el cepillo de dientes proporcionará retroalimentación inmediata para indicar que necesita reducir la presión. Hay dos tipos de retroalimentación:

1 Siente un cambio en la vibración y, por tanto, sensación de cepillado.
2 La luz de advertencia de presión del anillo luminoso se pondrá de color púrpura.

Si recibe una advertencia, reduzca la presión. La luz se apagará y la sensación de cepillado se ajustará a la sensación original.

Activación o desactivación del sensor de presión

1 Coloque el mango, con un cabezal conectado, en el cargador enchufado.
2 El sensor de presión se activa manteniendo presionado el botón de modo/intensidad y presionando el botón de encendido dos veces mientras está en el cargador. El mango emitirá dos pitidos para confirmar que está activado.
3 El sensor de presión se desactiva manteniendo presionado el botón de modo/intensidad y presionando el botón de encendido dos veces mientras está en el cargador. El mango emitirá un solo pitido para confirmar que está desactivado.

c. Recordatorio de sustitución del cabezal del cepillo

Su Philips Sonicare está equipado con una función inteligente que controla el desgaste del cabezal del cepillo. Dependiendo de la presión que aplique y de la cantidad de tiempo de uso, la luz de recordatorio de reemplazo del cabezal del cepillo le recuerda que debe cambiar el cabezal. Es importante cambiar el cabezal del cepillo a tiempo para garantizar una limpieza profunda y el mejor cuidado de sus dientes.

Cuando la luz ámbar de reemplazo del cabezal del cepillo comience a parpadear, debe reemplazar el cabezal del cepillo.

Activación o desactivación del recordatorio de reemplazo del cabezal del cepillo

1 Coloque el mango en el cargador enchufado.
2 El recordatorio de reemplazo del cabezal del cepillo se activa manteniendo presionado el botón de modo/intensidad y presionando el botón de encendido tres veces mientras está en el cargador. El mango emitirá dos pitidos para confirmar que está activado.
3 El recordatorio de reemplazo del cabezal del cepillo se desactiva manteniendo presionado el botón de modo/intensidad y presionando el botón de encendido tres veces mientras está en el cargador. El mango emitirá un solo pitido para confirmar que está desactivado.

d. BrushPacer

BrushPacer es un temporizador de intervalo que emite un breve pitido y hace una pausa para recordarle que debe cepillar las diferentes secciones de la boca. Según el modo de cepillado que haya seleccionado (consulte 'Modos de cepillado'), BrushPacer emite pitidos a intervalos diferentes durante el ciclo de cepillado.

e. Easy-start

La función Easy-Start aumenta gradualmente la potencia durante los primeros 14 usos para ayudarlo a familiarizarse con el cepillado con Philips Sonicare. La función Easy-start funciona en todos los modos, excepto el modo TongueCare+. En este modelo Philips Sonicare la función Easy-start está desactivada.

Activación o desactivación de la función Easy-start

1 Coloque el mango en el cargador enchufado.
2 La función Easy-start se activa manteniendo presionado el botón de modo/intensidad y presionando el botón de encendido una vez mientras está en el cargador. El mango emitirá dos pitidos para confirmar que está activado.
3 La función Easy-start se desactiva manteniendo presionado el botón de modo/intensidad y presionando el botón de encendido una vez mientras está en el cargador. El mango emitirá un solo pitido para confirmar que está desactivado.

Nota: No recomendamos usar la función Easy-Start más allá del período de adaptación inicial ya que reduce la efectividad del cepillo Philips Sonicare para remover placa.

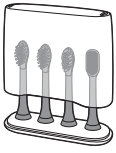
Nota: Cada uno de los primeros 14 cepillados debe durar al menos 1 minuto para que la función Easy-Start pueda moverse correctamente durante el ciclo de adaptación.

Nota: Para lograr la eficacia clínica, Easy-start debe estar desactivado.

f. Estuche de viaje (sólo para algunos modelos)

Su Philips Sonicare viene con un estuche de viaje para que viajar con su cepillo de dientes eléctrico sea más cómodo. Está diseñado para alojar el mango del cepillo de dientes eléctrico y dos cabezales. Algunos modelos vienen con un estuche de viaje de carga USB que se conecta a la computadora portátil a través de USB y le permite cargar su Philips Sonicare cuando viaja. Para obtener información sobre cómo cargar Philips Sonicare con el estuche de viaje, consulte "Estado de la batería y carga".

g. Soporte para cabezales del cepillo (sólo para algunos modelos)



El soporte para cabezales del cepillo está diseñado para guardar y conservar los cabezales del cepillo.

Estado de la batería y carga

Carga con vaso (sólo para algunos modelos)

1 Conecte la base de carga a una toma de pared.
2 Coloque el vaso de carga en la parte superior de la base de carga y coloque el mango en el vaso.

El indicador de carga parpadea en blanco hasta que el cepillo esté completamente cargado.

Carga con estuche de viaje (sólo para algunos modelos)

1 Coloque el mango en el estuche de viaje de carga.
2 Conecte el estuche de viaje de carga a una computadora portátil, una toma de corriente USB montada en la pared o un adaptador de pared adecuado. El cable USB se conecta al estuche de viaje y se lo coloca en el compartimiento para guardar el cable.
3 El indicador de la batería parpadea en blanco hasta que el cepillo esté completamente cargado.

Importante: El adaptador de pared debe ser una fuente segura de tensión extra baja, compatible con las clasificaciones eléctricas indicadas en el dispositivo.

Importante: Solo los modelos de cepillos de dientes HX993W, HX993B, HX993P, HX993S y HX993L se pueden cargar en el estuche de viaje. Otros productos y baterías no son compatibles con el estuche de viaje.

Nota: Cargar Philips Sonicare por completo lleva, al menos, unas 24 horas. No es necesario cargar completamente el mango antes del primer uso ya que viene precargado para el primer uso. Sin embargo, es recomendable realizar una carga completa después del primer uso.

Nota: Este cargador está diseñado para cargar correctamente sólo un mango a la vez. Este cargador no es compatible con otros modelos de Philips Sonicare.

Nota: No coloque objetos metálicos en el estuche de viaje, ya que la carga del mango puede verse

afectada y puede provocar el sobrecalentamiento del cargador.

Limpieza

Nota: No limpie el cabezal del cepillo, el mango ni el estuche de viaje en el lavavajillas.

Mango del cepillo de dientes

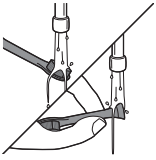
1 Quite el cabezal del cepillo y enjuague el área del eje metálico con agua tibia. Asegúrese de quitar todo residuo de pasta dental.

Precauciones: No use objetos afilados para presionar la junta de goma en el eje metálico, ya que esto podría dañarla.

2 Limpie la superficie completa del mango con un paño húmedo.

Nota: No use alcohol isopropílico, vinagre ni lavandina para limpiar el mango ya que esto puede causar decoloración.

Cabezal del cepillo



1 Enjuague el cabezal del cepillo y las cerdas después de cada uso.

2 Separe el cabezal del cepillo del mango y enjuague la conexión del cabezal del cepillo con agua tibia al menos una vez a la semana.

Cargador y estuche de viaje

1 Desenchufe el cargador y el estuche de viaje antes de limpiarlo.

2 Utilice un paño húmedo para limpiar la superficie del cargador y del estuche de viaje.

Vaso y soporte para cabezales del cepillo

1 Limpie el vaso y el soporte para cabezales del cepillo con agua y un poco de jabón suave.

2 Séquelos con una toalla suave.

El vaso y el soporte para cabezales del cepillo son aptos para lavavajillas.

Guardado

Si no planea usar el cepillo Philips Sonicare durante un periodo prolongado, desconecte el cargador de la toma de pared, límpielo y guárdelo en un lugar fresco y seco, alejado de la luz directa del sol.

Encontrar el número de modelo

Mire en la parte inferior del mango del cepillo de dientes Philips Sonicare para saber cuál es el número de modelo (HX992W, HX992B, HX992P, HX992S, HX992L, HX993W, HX993B, HX993P, HX993S, HX993L).

Reciclaje

- Al final de la vida útil, no tire el producto junto con los residuos domésticos habituales. Llévelo a un punto de recolección oficial para su reciclado. Al hacerlo, ayuda a preservar el medioambiente.

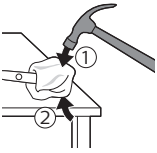
Extracción de la batería recargable

Advertencia: Sólo quite la batería recargable cuando deseche el aparato. Asegúrese de que la batería esté completamente vacía cuando la quite.

Para retirar la batería recargable, necesita una toalla o paño, un martillo y un destornillador plano (estándar). Tome las medidas de seguridad elementales cuando siga el procedimiento descrito a continuación. Asegúrese de proteger sus ojos, manos, dedos y la superficie sobre la que trabaja.

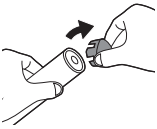
1 Para vaciar la carga restante de la batería descargable, retire el mango del cargador, encienda el cepillo Philips Sonicare y deje que funcione hasta detenerse. Repita este paso hasta que el cepillo Philips Sonicare ya no encienda.

2 Quite y deseche el cabezal del cepillo. Cubra la superficie completa del mango con una toalla o paño.

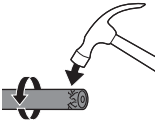


3 Sujete la parte superior del mango con una mano y golpee la carcasa del mango 1,3 cm (0,5 pulgadas) por encima del extremo inferior. Golpee con firmeza con un martillo en los 4 lados para expulsar la tapa situada en el extremo del mango.

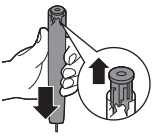
Nota: Es posible que tenga que golpear en el extremo varias veces para separar las conexiones por resorte internas.



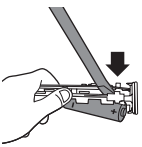
4 Separe la tapa del mango del cepillo de dientes. Si la tapa del mango no se suelta fácilmente de la carcasa, repita el paso 3 hasta lograr quitarla.



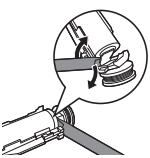
5 Sostenga el mango al revés y presione el eje hacia abajo sobre una superficie dura. Si los componentes internos no se sueltan fácilmente de la carcasa, repita el paso 3 hasta que se desprendan los componentes internos.



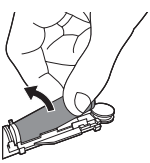
6 Quite la cubierta de goma de la batería.



7 Introduzca el destornillador entre la batería y el marco negro en la parte inferior de los componentes internos. A continuación, saque el destornillador de la batería para separar la parte inferior del marco negro.

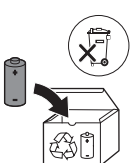


8 Inserte el destornillador entre la parte inferior de la batería y el marco negro para desprender la lengüeta metálica que conecta la batería a la placa de circuito impreso verde. Esto separará el extremo inferior de la batería del marco.



9 Agarre la batería y tire de ella a fin de separarla de los componentes internos para desprender la segunda pestaña metálica de la batería.

Precauciones: Tenga en cuenta los bordes afilados de las pestañas de la batería para evitar lesiones en los dedos.



10 Cubra los contactos de la batería con cinta para evitar cualquier cortocircuito eléctrico que la carga residual de la batería pueda producir. Ahora se puede reciclar la batería recargable y desechar el resto del producto adecuadamente.

Garantía y asistencia

Si necesitás información o asistencia, visitá **www.philips.com/support** o leé el folleto de garantía internacional.

Restricciones de la garantía

Los términos de la garantía internacional no cubren lo siguiente:

- Los cabezales del cepillo.
- Los daños causados por el uso de piezas de repuesto no autorizadas.
- Los daños causados por uso inapropiado, abuso, negligencia, modificaciones o reparaciones no autorizadas.
- El desgaste normal, lo que incluye muescas, rayaduras, abrasiones, decoloración o pérdida gradual del color.

Introdução

Parabéns pela sua compra e seja bem-vindo à Philips! Para aproveitar todos os benefícios oferecidos pela Philips, registre seu produto na página **www.philips.com/welcome** ou use o aplicativo Philips Sonicare.

Importante

Leia este manual atentamente antes de usar o aparelho e guarde-o para consultas futuras.

- Mantenha o carregador longe da água. Não coloque-o nem armazene-o sobre ou próximo da água contida em uma banheira, pia etc. Não mergulhe o carregador em água ou qualquer outro líquido. Depois da limpeza, verifique se o carregador está completamente seco antes de conectá-lo à energia elétrica.
- O cabo principal não pode ser substituído. Se o cabo principal estiver danificado, descarte o carregador.
- Sempre substitua o carregador por outro do mesmo tipo original para evitar riscos.
- Não use o carregador em ambientes externos ou próximo a superfícies quentes.
- Se o aparelho estiver danificado de alguma forma (cabeça de escovação, cabo ou carregador da escova de dentes), pare de usá-lo. Este aparelho não contém peças que podem ser reparadas. Se o aparelho estiver danificado, entre em contato com a Central de Atendimento ao Cliente de seu país (consulte 'Garantia e suporte').

- Este aparelho pode ser usado por crianças a partir de 8 anos e pessoas com capacidades físicas, mentais ou sensoriais reduzidas ou com pouca experiência e conhecimento, desde que sejam supervisionadas ou instruídas sobre o uso e os riscos. Não deixe o aparelho ao alcance de crianças. Crianças não devem realizar a limpeza ou a manutenção, a menos que tenham mais de 8 anos de idade e sejam supervisionadas.
- Para carregar de forma eficiente o cabo da Philips Sonicare, não coloque o carregador em uma superfície de metal magnético.
- Não coloque a cabeça de escovação, o cabo nem o carregador na lava-louças.
- Se você passou por uma cirurgia oral ou nas gengivas nos últimos dois meses, consulte seu dentista antes de utilizar a escova de dentes.
- Consulte seu dentista se ocorrer sangramento excessivo depois de você utilizar esta escova de dentes ou se continuar ocorrendo sangramento depois de uma semana de uso. Consulte seu dentista se sentir desconforto ou dor ao usar a Philips Sonicare.
- A escova de dentes Philips Sonicare está em conformidade com os padrões de segurança de dispositivos eletromagnéticos. Se você tiver um marca-passo ou outro dispositivo implantado, entre em contato com seu médico ou com o fabricante do dispositivo implantado antes de usar o produto.
- Se você tiver alguma ressalva médica, consulte seu médico antes de utilizar a Philips Sonicare.
- Este aparelho foi desenvolvido para limpar os dentes, a gengiva e a língua. Não o utilize para nenhum outro fim. Pare de usar o aparelho e entre em contato com seu médico se sentir qualquer desconforto ou dor.

- A escova de dentes Philips Sonicare é um produto de higiene pessoal e não deve ser usada por vários pacientes em consultórios ou instituições odontológicas.
- Pare de usar a cabeça de escovação quando as cerdas estiverem amassadas ou torcidas. Substitua a cabeça de escovação a cada três meses ou antes quando ela apresentar sinais de desgaste. Não use outras cabeças de escovação que não sejam recomendadas pelo fabricante.
- Caso seu creme dental contenha peróxido, bicarbonato de sódio ou outro tipo de bicarbonato (comum em cremes dentais branqueadores), lave bem a cabeça de escovação com água e sabonete após cada uso. Isso evita possíveis rachaduras do plástico.

Campos eletromagnéticos

Este aparelho Philips está em conformidade com todos os padrões aplicáveis e regulamentos relacionados à exposição a campos eletromagnéticos.

Diretiva do equipamento de rádio

- O equipamento de rádio deste produto opera entre 2.402 – 2.480 MHz
- A potência máxima de radiofrequência transmitida por Equipamento de rápido é de +3 dBm

Sua Philips Sonicare (Figura 1)

1 Tampa de proteção higiênica para transporte
2 Cabeças de escovação
3 Cabo
4 Botão liga/desliga
5 Luz de intensidade

6 Botão Modo/intensidade
7 Luz do modo
8 Luz de lembrete de substituição da cabeça de escovação
9 Indicação de bateria
10 Círculo de luz
11 Carregador
12 Estojo de viagem
13 Compartimento para armazenamento do fio
14 Cabo USB (integrado)
15 Vidro de carregamento
16 Suporte da cabeça de escovação

Nota: O conteúdo da caixa pode variar, dependendo do modelo adquirido.

Cabeças de escovação

A Philips Sonicare vem com uma série de cabeças de escovação que foram projetadas para oferecer resultados superiores para suas necessidades de higiene bucal.

O número e o tipo de cabeças de escovação podem ser alterados de acordo com o tipo de escovação comprado.

1 Cabeça de escovação Premium Plaque Control
2 Cabeça de escovação Premium Gum Care
3 Cabeça de escovação Premium White
4 Tongue Care + cabeça de escovação (apenas em modelos específicos)

Reconhecimento inteligente da cabeça de escovação

As cabeças de escovação Premium Plaque Control, Premium Gum Care, Premium White e Tongue Care+ estão habilitadas com a tecnologia de reconhecimento de cabeça de escovação inteligente.

Um microchip dentro da cabeça de escovação se comunica com o cabo da escova de dentes. Assim, quando você conecta uma cabeça de escovação, o cabo a reconhece automaticamente e seleciona o modo e o nível de intensidade recomendados para otimizar o desempenho da escovação.

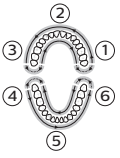
Graças a esse recurso, a escova de dentes também controla seu uso e dá um lembrete personalizado quando for necessário substituir a cabeça de escovação para obter melhores resultados de higiene bucal.

Modos de escovação

Sua escova de dentes elétrica vem equipada com 5 modos diferentes para se adaptar a todas as necessidades de higiene bucal (alguns modelos vêm com apenas 4 modos de escovação). Os seguintes modos estão disponíveis:

Modo Clean

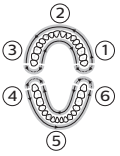
Clean é um modo de 2 minutos, recomendado para ser usado com o nível de intensidade 3. Ele proporciona a você uma limpeza completa e recomenda-se que seja usado com a cabeça de escovação Premium Plaque Control. Para obter os melhores resultados, siga as instruções abaixo.



1 Comece a escovar o lado superior direito (segmento 1) e escove por 20 segundos tanto nas superfícies internas quanto externas antes de mudar para os dentes superiores frontais (segmento 2). Continue fazendo isso para os segmentos 3 a 6 para garantir uma escovação uniforme em todos os 6 segmentos da boca. Você ouvirá um beep após cada intervalo de 20 segundos para indicar que você deve ir para o próximo segmento.

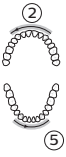
Modo White+

White+ é um modo de 2 minutos e 40 segundos, recomendado para ser usado com o nível de intensidade 3 e a cabeça de escovação Premium White. Para obter os melhores resultados, siga as instruções abaixo.



1 Comece a escovar o lado superior direito (segmento 1) e escove por 20 segundos antes de mudar para os dentes superiores frontais (segmento 2). Continue fazendo isso para os segmentos 3 a 6 para garantir uma escovação uniforme em todas as 6 seções da boca.

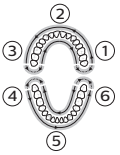
2 Depois de terminar todos os 6 segmentos, a escova de dentes alterna para o modo de polimento automaticamente.



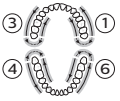
3 Para polir os dentes, escove a superfície externa dos dentes superiores por 20 segundos (segmento 2) e, em seguida, escove a superfície externa dos dentes inferiores por 20 segundos (segmento 5). O movimento de polimento usado nesta parte do modo será sentido de forma diferente e fará outro som diferente dos primeiros dois minutos do modo.

Modo Gum Health

Gum Health é um modo de 3 minutos e 20 segundos, recomendado para ser usado com o nível de intensidade 3 e a cabeça de escovação Premium Gum Care. Para obter os melhores resultados, siga as instruções abaixo:



1 Comece a escovar o lado superior direito (segmento 1) e escove por 20 segundos tanto nas superfícies internas quanto externas antes de mudar para os dentes superiores frontais (segmento 2). Continue fazendo isso para as seções 3 a 6 para garantir uma escovação uniforme em todos os 6 segmentos da boca.

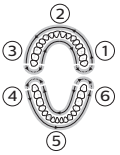


2 Em seguida, para cuidar ainda mais das suas gengivas, escove as superfícies externa e interna do lado direito dos dentes superiores por 20 segundos (segmento 1) e, em seguida, escove as superfícies externa e interna do lado esquerdo dos dentes superiores por 20 segundos (segmento 3).

Continue escovando as superfícies externa e interna do lado direito dos dentes inferiores por 20 segundos (segmento 4) e mais 20 segundos nas superfícies externa e interna do lado esquerdo dos dentes inferiores por 20 segundos (segmento 6). O movimento de escovação usado nesta parte do modo será sentido de forma diferente e fará outro som diferente dos primeiros dois minutos do modo.

Modo DeepClean+

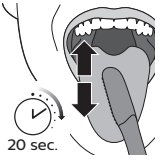
A duração do modo DeepClean+ depende de o cabo estar ou não conectado ao aplicativo. No modo conectado, o DeepClean+ age por dois minutos e fornece um feedback do BrushPacer a cada 20 segundos. No modo não conectado, o DeepClean+ age por três minutos e fornece um feedback do BrushPacer a cada 30 segundos. Para obter os melhores resultados, siga as instruções abaixo quando a escova não estiver conectada:



- Comece a escovar o lado superior direito (segmento 1) e escove por 30 segundos tanto nas superfícies internas quanto externas antes de mudar para os dentes superiores frontais (segmento 2). Continue fazendo isso para os segmentos 3 a 6 para garantir uma escovação uniforme em todos os 6 segmentos da boca.

Modo Tongue Care (apenas em modelos específicos)

Tongue Care é um modo de 20 segundos, recomendado para ser usado com o nível de intensidade 1 e a cabeça de escovação Tongue Care+. Para obter os melhores resultados, siga as instruções abaixo:



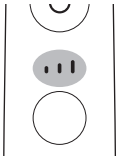
1 Umedeça as microcerdas e escove a língua com movimentos de vai e vem. Vá até onde se sentir confortável.
2 Enxágue a boca e repita o procedimento mais duas vezes.

Dependendo da cabeça de escovação conectada, o modo será selecionado automaticamente. Se quiser ajustar o modo ou a intensidade manualmente, faça isso usando o botão de modo/intensidade. Pressione o botão de modo/intensidade antes da escovação para alterar o modo, e pressione-o durante a escovação para ajustar o nível de intensidade. Sua seleção será lembrada na próxima vez que você conectar a mesma cabeça de escovação. Se você quiser voltar para os ajustes iniciais recomendados para a cabeça de escovação, altere-os de acordo com o ajuste recomendado descrito acima.

Nota: Quando a Philips Sonicare for usada em estudos clínicos, ela deverá ser usada em alta intensidade no modo Clean, no modo White+, no GumHealth ou no modo DeepClean+ não conectado para atingir a eficácia na remoção da placa, para remover manchas, para a saúde das

gengivas ou para atingir níveis superiores (respectivamente).

Ajustes de intensidade

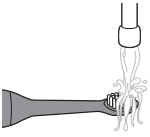


Sua escova de dentes elétrica dá a você a opção de escolher entre 3 níveis de intensidade diferentes: baixo, médio e alto. Dependendo da cabeça de escovação conectada, a intensidade será selecionada automaticamente. Se desejar alterar para uma intensidade diferente, você poderá fazer isso pressionando o botão de modo/intensidade enquanto escova os dentes. Para obter resultados melhores, recomenda-se usar a intensidade selecionada automaticamente. A intensidade não pode ser alterada se o cabo estiver desligado ou pausado.

Usando a Philips Sonicare

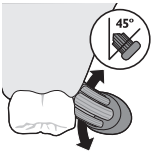
Instruções de escovação

1 Encaixe a cabeça (consulte 'Cabeças de escovação') de escovação desejada. Alinhe a cabeça de escovação de modo que as cerdas fiquem voltadas para a mesma direção que a frente do cabo.



2 Umedeça as cerdas.

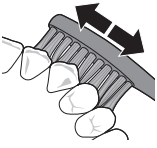
3 Aplique uma pequena quantidade de creme dental nas cerdas.



4 Coloque as cerdas da escova de dentes contra os dentes em ângulo pequeno (45 graus) pressionando firmemente para que as cerdas atinjam a linha da gengiva ou um pouco abaixo da linha da gengiva. Uma mudança na vibração (e uma leve mudança no som) e ativação do círculo de luz o alertará quando você aplicar muita pressão ao escovar.

Nota: Mantenha o centro da escova em contato com os dentes durante todo o tempo.

5 Pressione o botão liga/desliga para ligar a Philips Sonicare.



6 Exerça um pouco de pressão para maximizar a eficiência da Philips Sonicare. Escove os dentes com pequenos movimentos de vai e vem para que as cerdas atinjam o espaço entre os dentes. Continue fazendo esse movimento durante todo o ciclo de escovação.

Nota: As cerdas devem ser levemente agitadas. Não esfregue.

7 Para limpar as superfícies internas dos dentes frontais, incline o cabo da escova sobre o dente e passe-a várias vezes na vertical sobre cada dente.

A Philips Sonicare é segura para uso em:
- Aparelhos ortodônticos (as cabeças de escovação ficam gastas mais rapidamente quando usadas em aparelhos ortodônticos).
- Restaurações dentais (obturações, coroas e jaquetas).

Brushpacer

O Brushpacer é um timer de intervalo com bipe curto e pausa para lembrar você de escovar as diversas seções de sua boca. Dependendo do modo de escovação selecionado, o Brushpacer bipa em intervalos diferentes durante o ciclo de escovação. Cada modo de escovação tem sua própria sequência de seções a serem escovadas. (consulte 'Modos de escovação')

Recursos e acessórios

a Aplicativo
b Sensor de pressão
c Lembrete de substituição da cabeça de escovação
d BrushPacer
e Easy-Start
f Estojo de viagem (somente em alguns modelos)
g Suporte para cabeças de escovação (somente em alguns modelos)

a. Aplicativo

A Philips Sonicare conta com o recurso *Bluetooth* habilitado e proporciona um cuidado com a

higiene bucal superior com o aplicativo Philips Sonicare.

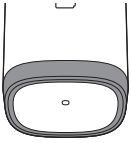
Usar o aplicativo Philips Sonicare o ajudará a melhorar os hábitos de cuidado com a higiene bucal. Ele dá feedback em tempo real durante a escovação, informando se você esqueceu de algum ponto ao escovar, controlando como você se comporta na escovação ao longo do tempo e fornecendo dicas úteis para ter uma boca ainda mais saudável. Para tirar total proveito da Philips Sonicare, aconselhamos que você siga essas etapas:

Como conectar a escova de dentes

1. Faça o download do aplicativo Philips Sonicare na Apple Store ou Google Play Store.
2. Confirme se o *Bluetooth* está ligado em seu dispositivo móvel antes de abrir o aplicativo. Verifique as configurações no dispositivo móvel para ligar o *Bluetooth*.
3. Abra o aplicativo Sonicare.
4. Para conectar a escova de dentes ao aplicativo, remova o cabo do carregador e pressione o botão de modo/intensidade.
5. Siga as instruções do aplicativo Sonicare exibidas em seu dispositivo móvel. O aplicativo se conecta automaticamente com a escova de dentes. Se a escova de dentes não se conectar, siga as etapas para solução de problemas fornecidas no aplicativo.

Nota: Para obter uma melhor captura de dados, mantenha o dispositivo móvel próximo durante a escovação.

b. Sensor de pressão



Sua Philips Sonicare vem equipada com um sensor avançado que mede a pressão aplicada durante a escovação. Se você aplicar muita pressão, a escova de dentes fornecerá feedback imediato para indicar que você precisa reduzir a pressão. O feedback é fornecido de duas maneiras diferentes:

1 Você experimenta uma mudança na vibração e, portanto, na sensação de escovação.

2 A luz de aviso de pressão do círculo de luz acenderá a luz roxa.

Se você receber um aviso, reduza a pressão. A luz apagará, e a sensação de escovação se ajustará à sensação original.

Ativação ou desativação do sensor de pressão

1 Com uma cabeça de escovação encaixada, coloque o cabo no carregador conectado à tomada.

2 O sensor de pressão é habilitado pressionando o botão de modo/intensidade e pressionando o botão liga/desliga duas vezes enquanto a escova está conectada ao carregador. O cabo emitirá dois bipes para confirmar que está habilitado.

3 O sensor de pressão é desabilitado pressionando o botão de modo/intensidade e pressionando o botão liga/desliga duas vezes enquanto a escova está conectada ao carregador. O cabo emitirá um bipe para confirmar que está desabilitado.

c. Lembrete de substituição da cabeça de escovação

Sua Philips Sonicare vem equipada com um recurso inteligente que controla o uso da cabeça de escovação. Dependendo da pressão aplicada e da quantidade de tempo de uso, a luz de lembrete de substituição da cabeça de escovação o lembrará para substituí-la. É importante substituir a cabeça de escovação de tempos em tempos para garantir a melhor limpeza e cuidado dos seus dentes.

Quando a luz de substituição da cabeça de escovação começar a piscar na cor âmbar, você precisará substituir a cabeça de escovação.

Ativação ou desativação do lembrete de substituição da cabeça de escovação

1 Coloque o cabo no carregador ligado à tomada.

2 O lembrete de substituição da cabeça de escovação é ativado pressionando o botão de modo/intensidade e pressionando o botão liga/desliga três vezes enquanto a escova está conectada ao carregador. O cabo emitirá dois bipes para confirmar que está habilitado.

3 O lembrete de substituição da cabeça de escovação é desativado pressionando o botão de modo/intensidade e pressionando o botão liga/desliga três vezes enquanto a escova estiver conectada ao carregador. O cabo emitirá um bipe para confirmar que está desabilitado.

d. BrushPacer

O BrushPacer é um timer de intervalo com bipe curto e pausa para lembrar você de escovar as diversas seções de sua boca. Dependendo do modo de escovação selecionado (consulte 'Modos de escovação'), o BrushPacer bipa em intervalos diferentes durante o ciclo de escovação.

e. Easy-Start

O recurso Easy-Start aumenta suavemente a potência nas primeiras 14 escovações para ajudar você a se habituar com a Philips Sonicare. O recurso Easy-Start funciona em todos os modos, exceto no modo TongueCare+. O modelo Philips Sonicare vem com o recurso Easy-Start desativado.

Ativação ou desativação do recurso Easy-Start

1 Coloque o cabo no carregador ligado à tomada.
2 O Easy-Start é habilitado pressionando o botão de modo/intensidade e pressionando o botão liga/desliga uma vez enquanto a escova está conectada ao carregador. O cabo emitirá dois bipes para confirmar que está habilitado.
3 O Easy-Start é desabilitado pressionando o botão de modo/intensidade e pressionando o botão liga/desliga uma vez enquanto a escova está conectada ao carregador. O cabo emitirá um bipe para confirmar que está desabilitado.

Nota: Utilizar o recurso Easy-Start além do período inicial de Ramp-up não é recomendado e reduz a eficácia da Philips Sonicare na remoção de placa.

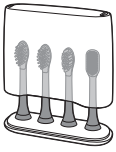
Nota: Cada uma das primeiras 14 escovações deve durar ao menos 1 minuto para passar adequadamente para o ciclo Easy-Start Ramp-up.

Nota: Para atingir a eficácia clínica, o Easy-Start precisa ser desativado.

f. Estojo de viagem (somente em alguns modelos)

Sua Philips Sonicare vem com um estojo de viagem para tornar o transporte da sua escova de dentes elétrica mais conveniente. Ela foi projetada para acomodar o cabo da escova de dentes elétrica e duas cabeças de escovação. Alguns modelos vem com um estojo de viagem para carregamento via USB que se conecta ao seu laptop via USB – o que permite que você carregue a Philips Sonicare durante viagens. Para obter informações sobre carregamento da Philips Sonicare com o estojo de viagem, consulte 'Carregamento e status da bateria'.

g. Suporte para cabeças de escovação (somente em alguns modelos)



O suporte para cabeças de escovação foi projetado para manter e armazenar as cabeças de escovação.

Carregamento e status da bateria

Carregamento com o vidro (apenas alguns modelos)

1 Conecte o carregador a uma tomada elétrica.
2 Coloque o vidro de carregamento na parte superior do carregador e coloque o cabo no vidro.

O indicador de carregamento piscará até que a escova de dentes esteja totalmente carregada.

Carregamento com o estojo de viagem (apenas alguns modelos)

1 Coloque o cabo no estojo para viagem para carregamento.
2 Conecte o estojo para carregamento de viagem a um laptop, tomada USB de parede ou um adaptador de parede adequado. O cabo USB é conectado ao estojo de viagem e armazenado no compartimento para armazenamento do fio.
3 A indicação de nível da bateria piscará até que a escova de dentes esteja totalmente carregada.

Importante: O adaptador da parede deve ser uma fonte de baixa tensão adicional segura, compatível com as classificações elétricas marcadas no dispositivo.

Importante: Somente os modelos de escova de dentes HX993W, HX993B, HX993P, HX993S, HX993L podem ser carregados no estojo de viagem. Outros produtos e baterias não são compatíveis com o estojo de viagem.

Nota: São necessárias pelo menos 24 horas para carregar totalmente a Philips Sonicare. Você não tem que carregar totalmente o cabo antes do primeiro uso uma vez que ele vem pré-carregado para seu primeiro uso. No entanto, recomendamos carregá-lo totalmente após o primeiro uso.

Nota: Este carregador foi projetado para carregar adequadamente somente um cabo por vez. Ele não é compatível com outros modelos da Philips Sonicare.

Nota: Não coloque objetos metálicos no estojo de viagem uma vez que a carga do cabo pode ser afetado e pode fazer o carregador superaqueça.

Limpeza

Nota: não limpe a cabeça de escovação, o cabo nem o estojo de viagem na lava-louças.

Cabo da escova de dentes

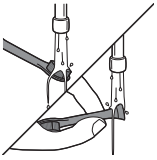
1 Retire a cabeça de escovação e enxágue a área da haste de metal com água morna. Remova todo o creme dental residual.

Cuidado: Não empurre a vedação de borracha na haste de metal com objetos de ponta afiada, pois isso pode danificá-la.

2 Limpe toda a superfície do cabo com um pano úmido.

Nota: não use álcool isopropílico, vinagre ou alvejante para limpar o cabo uma vez que isso pode causar descoloração.

Cabeça de escovação



1 Enxágue a cabeça de escovação e as cerdas depois de cada uso.

2 Remova a cabeça de escovação do cabo e lave o encaixe da cabeça com água quente pelo menos uma vez por semana.

Carregador e estojo de viagem

1 Desligue o carregador e o estojo de viagem antes de limpá-los.

2 Use um pano úmido para limpar a superfície do carregador e o estojo de viagem.

Vidro e suporte da cabeça de escovação

1 Limpe o vidro e o suporte da cabeça de escovação com água e um pouco de sabão suave.

2 Seque-os com uma toalha macia.

O vidro e o suporte da cabeça de escovação são próprios para lava-louças.

Armazenamento

Ao ficar sem usar a Philips Sonicare por um longo período, desconecte o carregador da tomada elétrica, limpe-o e guarde-o em um local seco e arejado em que não haja luz solar direta.

Localização do número do modelo

Veja os botões do cabo da escova de dentes Philips Sonicare de acordo com o número do modelo (HX992W, HX992B, HX992P, HX992S, HX992L, HX993W, HX993B, HX993P, HX993S, HX993L).

Reciclagem

ADVERTÊNCIA: Cuidados com a utilização e descarte de pilhas e baterias.

Não descarte as pilhas e baterias juntamente ao lixo doméstico.

O descarte inadequado de pilhas e baterias pode representar riscos ao meio ambiente e à saúde humana.

Para contribuir com a qualidade ambiental e com sua saúde, a Philips receberá pilhas e baterias comercializadas ou fornecidas com seus produtos após seu fim de vida, que serão encaminhadas à destinação ambientalmente correta. A Philips dispõe de pontos de coleta em Assistências Técnicas.

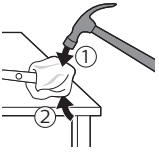
Removendo a bateria recarregável

Aviso: Só remova a bateria recarregável ao descartar o aparelho. Verifique se a bateria está totalmente descarregada antes de removê-la.

Para remover a bateria recarregável, você precisa de uma toalha ou de um pano, de um martelo e de uma chave de fenda chata (padrão). Observe as precauções básicas de segurança ao seguir o procedimento descrito a seguir. Proteja olhos, mãos, dedos e a superfície de trabalho.

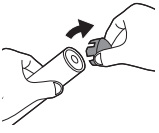
1 Para esgotar toda a carga da bateria, remova o cabo do carregador, ligue a Philips Sonicare e deixe-a funcionando até parar. Repita essa etapa até que não seja mais possível ligar a Philips Sonicare.

2 Remova e descarte a cabeça de escovação do aparelho. Cubra todo o cabo com uma toalha ou pano.

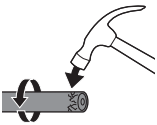


3 Segure a parte superior do cabo com uma mão e golpeie o compartimento do cabo 13 mm acima da parte inferior. Golpeie firmemente com um martelo nos quatro lados para ejetar a capa da extremidade.

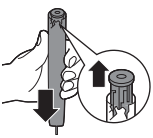
Nota: Pode ser que seja preciso golpear a extremidade várias vezes para desencaixar.



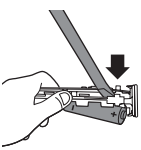
4 Remova a capa da extremidade do cabo da escova de dentes. Se a capa da extremidade não for liberada facilmente do compartimento, repita a etapa 3 até que a capa seja liberada.



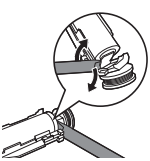
5 Segurando o cabo de cabeça para baixo, pressione o eixo para baixo sobre uma superfície rígida. Se os componentes internos não forem liberados facilmente do compartimento, repita a etapa 3 até que os componentes internos sejam liberados.



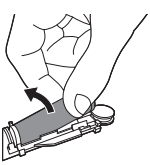
6 Remova a tampa de borracha da bateria.



7 Insira a chave de fenda entre a bateria e a estrutura preta na parte inferior dos componentes internos. Em seguida force a chave de fenda para fora da bateria para quebrar a parte inferior da estrutura preta.

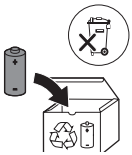


8 Insira a chave de fenda entre a parte inferior da bateria e a estrutura preta para quebrar a lingueta de metal que conecta a bateria à placa de circuito impresso verde. Isso liberará a extremidade inferior da bateria da estrutura.



9 Pegue a bateria e remova-a dos componentes internos para quebrar a segunda lingueta de metal da bateria.

Cuidado: Tome cuidado para não machucar os dedos nas bordas afiadas das abas da bateria.



10 Cubra os contatos da bateria com fita para evitar qualquer curto-circuito da carga residual da bateria. A bateria recarregável pode ser reciclada e o restante do produto descartado adequadamente.

Garantia e suporte

Caso você precise obter informações ou suporte, visite o site **www.philips.com/support** ou leia o folheto de garantia internacional.

Restrições de garantia

Os termos da garantia internacional não cobrem:

- Cabeças de escovação.
- Danos causados por uso de peças de reposição não autorizadas.
- Danos causados por mau uso, negligência, modificações ou reparo não autorizado.
- Desgaste normal, incluindo rachaduras, arranhões, abrasão, descoloração ou desbotamento.

Empty page before back cover

www.philips.com/Sonicare

©2017 Koninklijke Philips N.V. (KPNV). All rights reserved. Philips and the Philips shield are trademarks of KPNV. Sonicare and the Sonicare logo are trademarks of Philips Oral Healthcare, LLC and/or KPNV.

>75% recycled paper
>75% papier recyclé

4235.021.2506.1 (22/6/2017)